

表 L3 有效投資相連個人人壽業務
Table L3 Linked Individual Life In-Force Business

表 L3a 保單數目 Table L3a Number of Policies					
保險種類 Type of Insurance	2006	2007	2008	2009	2010
終身 Whole Life	744,443	998,007	1,150,803	1,192,103	1,211,804
儲蓄 Endowment	267,767	335,792	376,771	380,526	402,428
其他 Others	16,488	46,051	67,541	69,304	73,501
總數 Total	1,028,698	1,379,850	1,595,115	1,641,933	1,687,733

表 L3b 保單保費 Table L3b Office Premiums					
保險種類 Type of Insurance	2006	2007	2008	2009	2010
	百萬元 \$m	百萬元 \$m	百萬元 \$m	百萬元 \$m	百萬元 \$m
終身 Whole Life	34,365.5	53,990.2	39,217.9	28,511.6	35,712.6
儲蓄 Endowment	8,984.4	12,551.0	13,867.9	14,545.6	16,055.9
其他 Others	1,336.7	11,096.9	6,854.6	2,303.3	2,818.7
總數 Total	44,686.6	77,638.1	59,940.4	45,360.5	54,587.2

表 L3c 淨負債* Table L3c Net Liabilities*					
保險種類 Type of Insurance	2006	2007	2008	2009	2010
	百萬元 \$m	百萬元 \$m	百萬元 \$m	百萬元 \$m	百萬元 \$m
終身 Whole Life	100,733.6	150,922.3	104,677.3	147,593.8	168,674.7
儲蓄 Endowment	23,944.7	36,076.3	23,410.0	43,996.0	54,833.5
其他 Others	1,350.0	11,491.1	15,919.9	19,994.5	21,536.0
總數 Total	126,028.3	198,489.7	144,007.2	211,584.3	245,044.2

* 淨負債不包括愛滋病及其他額外儲備。該等儲備在2006、2007、2008、2009及2010年年底的金額分別為5,010萬元、5,450萬元、1.339億元、1.015億元及6,420萬元。

* The amounts of net liabilities did not include AIDS & other additional reserves. The respective amounts of such reserves at the year end of 2006, 2007, 2008, 2009 and 2010 were \$50.1m, \$54.5m, \$133.9m, \$101.5m and \$64.2m.